

Handwritten text in a Gothic script, likely a legal or administrative document. The text is written in a dark ink on aged parchment.

Handwritten notes or signatures on the right side of the page, including the word "Romberg" and the year "anno 1503".

**W**on dem gude der d' man mag gebin an der wib.

Handwritten text block following the first section header, continuing the legal or administrative content.

**Von der bestidunge des gude**

Handwritten text block following the second section header, continuing the legal or administrative content.

Handwritten number "H 277" at the bottom right corner of the page.

Marburg, Staatsarchiv, Hr 11,18, Bl. 1r  
'Kleines Kaiserrecht' ('Frankenspiegel')

es eme Verbit hat. Ne en mag ouer nicht dū baz  
 ei bin kenne mēstē. In ez bestē die an sy. ez en  
 sche dan mit des haut. Des dar gut eyge ist. Wan  
 te wiez d' vheugit mit wifene an syne eygene  
 Dar mag wol mit rechte sin. Sint d' Keyser hat  
 gesprochen. Ey ighich may mag mit syne eygen  
 tin baz he wil. **Von deme gude do midde dar**

102 **E**y ighich mēsthe sal wifē sint ge erbit ist  
 dar der bar syne kundes gut. Verbin en mag  
 do die mit doch ist. ez en sche dan mit des kundes  
 vheugit. also dar dar sint zu syne tagen kome  
 sy. der ez andē sine den dar bestet der en ist nicht  
 bestē. gesthe ez adu die wile dar sint vnd syne  
 tagen lee. als ez dan zu syne tage komet. so sal  
 he ez erbin mit kueschafft so hat he sich behat.  
 entur de des nicht. vnd stonget ez noch des key  
 sers sagunge so vheugit he dar er besthefte. Sint  
 der key hat gesprochen. Inz d' vheugit ey  
 uar der zu syne tagen kome ist. Des hat he alle  
 wege vheugit. **Von deme gude dar d' hat deme**

103 **W**o der sone vhouffet noch d' mitu-tode. —  
 man vhouffet gut do midde d' son ge erbit  
 ist. vnd vhouffet ez der son nicht. Inz ge vhouffet  
 he mit rechte by des bar lebetagen lēndē. vnd  
 ist dan sin vnd nicht des bars. vnd der son mag  
 ez vhouffen mit rechte. ad vhoufften an des bar  
 wille. Sint der bar syne rechte vuzerch do he  
 ez vhouffet. dar sal auch d' son tin yuewending dar



105  
**W**er zwoene man han gut Von deme gemeyne gude.  
 mit eyander das eyu wil v'kouffe vñ d'and' bindt  
 vñ eyu durtz not mit sin gut v'kouffe. Vñ yn der  
 andu bindut dar an. Der sal wisse das her vñ lund  
 der deme keyse. Vñ gubet sin teil in des keyse  
 hant ab ez der andu clagit der gebundt lunt.  
 Smit d' keyse hat geprocht in des riches rechte  
 vñ dey mechtin bringit zu vurecht' not. Der sal  
 liden zwoefeldige pñe. | **Von der waren.**

**W**er gut hat v'koufft ez sy **werunge** ..  
 wergē adu erbe. Vñ hat bünge gefast in-  
 tzig rechte wereschaff zu binden. Hat d' die gut off  
 gegebe. Vñ v'zigen vor des keyse ougen in de  
 me tage. Vñ hat dey dar yn gefast. Der ez gekoufft  
 hat nach des keyse rechte. Als ez in des riches  
 rechte stet geschit. Das von deme kouffe saget.  
 adu apphendig gut ist v'gescheidin. Smit geschit  
 stet. Das nymat apphendig gut mag geluorn was  
 behaldin. Wie lange man ouch dyne sage. Die  
 v'sime ez dan d' ez ist gelovesin. mit der v'sime  
 unge als sie d' keyse hat gefast. Vñ ouch als ge  
 schit stet. In deme rechte das von dey iare saget.  
 Der bestheideheit. Der hat sine bünge gelost.  
 Als der ey war in deme gude gestaget. Der ez ge  
 koufft hat an anspeche. als sie d' keyse hat gefast  
 in deme rechte das von deme eyzene saget. Vñ  
 hat des gude geluort nach des keyse rechte.  
 Smit in des riches rechte stet geschit. Das in

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100  
101  
102  
103  
104  
105  
106  
107  
108  
109  
110  
111  
112  
113  
114  
115  
116  
117  
118  
119  
120  
121  
122  
123  
124  
125  
126  
127  
128  
129  
130  
131  
132  
133  
134  
135  
136  
137  
138  
139  
140  
141  
142  
143  
144  
145  
146  
147  
148  
149  
150  
151  
152  
153  
154  
155  
156  
157  
158  
159  
160  
161  
162  
163  
164  
165  
166  
167  
168  
169  
170  
171  
172  
173  
174  
175  
176  
177  
178  
179  
180  
181  
182  
183  
184  
185  
186  
187  
188  
189  
190  
191  
192  
193  
194  
195  
196  
197  
198  
199  
200  
201  
202  
203  
204  
205  
206  
207  
208  
209  
210  
211  
212  
213  
214  
215  
216  
217  
218  
219  
220  
221  
222  
223  
224  
225  
226  
227  
228  
229  
230  
231  
232  
233  
234  
235  
236  
237  
238  
239  
240  
241  
242  
243  
244  
245  
246  
247  
248  
249  
250  
251  
252  
253  
254  
255  
256  
257  
258  
259  
260  
261  
262  
263  
264  
265  
266  
267  
268  
269  
270  
271  
272  
273  
274  
275  
276  
277  
278  
279  
280  
281  
282  
283  
284  
285  
286  
287  
288  
289  
290  
291  
292  
293  
294  
295  
296  
297  
298  
299  
300  
301  
302  
303  
304  
305  
306  
307  
308  
309  
310  
311  
312  
313  
314  
315  
316  
317  
318  
319  
320  
321  
322  
323  
324  
325  
326  
327  
328  
329  
330  
331  
332  
333  
334  
335  
336  
337  
338  
339  
340  
341  
342  
343  
344  
345  
346  
347  
348  
349  
350  
351  
352  
353  
354  
355  
356  
357  
358  
359  
360  
361  
362  
363  
364  
365  
366  
367  
368  
369  
370  
371  
372  
373  
374  
375  
376  
377  
378  
379  
380  
381  
382  
383  
384  
385  
386  
387  
388  
389  
390  
391  
392  
393  
394  
395  
396  
397  
398  
399  
400  
401  
402  
403  
404  
405  
406  
407  
408  
409  
410  
411  
412  
413  
414  
415  
416  
417  
418  
419  
420  
421  
422  
423  
424  
425  
426  
427  
428  
429  
430  
431  
432  
433  
434  
435  
436  
437  
438  
439  
440  
441  
442  
443  
444  
445  
446  
447  
448  
449  
450  
451  
452  
453  
454  
455  
456  
457  
458  
459  
460  
461  
462  
463  
464  
465  
466  
467  
468  
469  
470  
471  
472  
473  
474  
475  
476  
477  
478  
479  
480  
481  
482  
483  
484  
485  
486  
487  
488  
489  
490  
491  
492  
493  
494  
495  
496  
497  
498  
499  
500  
501  
502  
503  
504  
505  
506  
507  
508  
509  
510  
511  
512  
513  
514  
515  
516  
517  
518  
519  
520  
521  
522  
523  
524  
525  
526  
527  
528  
529  
530  
531  
532  
533  
534  
535  
536  
537  
538  
539  
540  
541  
542  
543  
544  
545  
546  
547  
548  
549  
550  
551  
552  
553  
554  
555  
556  
557  
558  
559  
560  
561  
562  
563  
564  
565  
566  
567  
568  
569  
570  
571  
572  
573  
574  
575  
576  
577  
578  
579  
580  
581  
582  
583  
584  
585  
586  
587  
588  
589  
590  
591  
592  
593  
594  
595  
596  
597  
598  
599  
600  
601  
602  
603  
604  
605  
606  
607  
608  
609  
610  
611  
612  
613  
614  
615  
616  
617  
618  
619  
620  
621  
622  
623  
624  
625  
626  
627  
628  
629  
630  
631  
632  
633  
634  
635  
636  
637  
638  
639  
640  
641  
642  
643  
644  
645  
646  
647  
648  
649  
650  
651  
652  
653  
654  
655  
656  
657  
658  
659  
660  
661  
662  
663  
664  
665  
666  
667  
668  
669  
670  
671  
672  
673  
674  
675  
676  
677  
678  
679  
680  
681  
682  
683  
684  
685  
686  
687  
688  
689  
690  
691  
692  
693  
694  
695  
696  
697  
698  
699  
700  
701  
702  
703  
704  
705  
706  
707  
708  
709  
710  
711  
712  
713  
714  
715  
716  
717  
718  
719  
720  
721  
722  
723  
724  
725  
726  
727  
728  
729  
730  
731  
732  
733  
734  
735  
736  
737  
738  
739  
740  
741  
742  
743  
744  
745  
746  
747  
748  
749  
750  
751  
752  
753  
754  
755  
756  
757  
758  
759  
760  
761  
762  
763  
764  
765  
766  
767  
768  
769  
770  
771  
772  
773  
774  
775  
776  
777  
778  
779  
780  
781  
782  
783  
784  
785  
786  
787  
788  
789  
790  
791  
792  
793  
794  
795  
796  
797  
798  
799  
800  
801  
802  
803  
804  
805  
806  
807  
808  
809  
810  
811  
812  
813  
814  
815  
816  
817  
818  
819  
820  
821  
822  
823  
824  
825  
826  
827  
828  
829  
830  
831  
832  
833  
834  
835  
836  
837  
838  
839  
840  
841  
842  
843  
844  
845  
846  
847  
848  
849  
850  
851  
852  
853  
854  
855  
856  
857  
858  
859  
860  
861  
862  
863  
864  
865  
866  
867  
868  
869  
870  
871  
872  
873  
874  
875  
876  
877  
878  
879  
880  
881  
882  
883  
884  
885  
886  
887  
888  
889  
890  
891  
892  
893  
894  
895  
896  
897  
898  
899  
900  
901  
902  
903  
904  
905  
906  
907  
908  
909  
910  
911  
912  
913  
914  
915  
916  
917  
918  
919  
920  
921  
922  
923  
924  
925  
926  
927  
928  
929  
930  
931  
932  
933  
934  
935  
936  
937  
938  
939  
940  
941  
942  
943  
944  
945  
946  
947  
948  
949  
950  
951  
952  
953  
954  
955  
956  
957  
958  
959  
960  
961  
962  
963  
964  
965  
966  
967  
968  
969  
970  
971  
972  
973  
974  
975  
976  
977  
978  
979  
980  
981  
982  
983  
984  
985  
986  
987  
988  
989  
990  
991  
992  
993  
994  
995  
996  
997  
998  
999  
1000

**W**il er man | **Der rechte ansprüche des gudies**

Der sal zu deme gen der die gut vne hat. Dar  
be ane sprache mit recht ansprüche des kays.  
Der kays hat begelchusse lesyn in alle syne stedin.  
Vnd in den dorffyn. Vnd sal eme zu sprache vne  
dar gut dar an he rechte vne hat. Vnd sal  
er beuene vor den bescheide lude die he mit  
eme hat dar vnd. Vnd sal er bidden was  
he vurecht habe dar he er von wulle lasyn.  
So abu die bescheide lude sprache dar he rechte  
habe. In guisse he que des rechte. Sal er den  
der auch ein der die gut vne p ist er von  
er bidden des kays rechte aus falsch. Vnd  
que er auch rechte aus geprechyn die er  
gut. Vnd er abu der nicht ein der die gut  
vne hat. so sal he er vurecht berge zu bescheide  
daruber mit die kays rechte. Dar von die me  
rechte sagte. Vnd er bidden der nicht anspru-  
che. Vnter er bidden que gebodut mit ge-  
rechte nach der ansprache. Vnd er bidden he des  
kays gerichte nicht bsinne smiden he sal  
er auch vurecht. Vnd er bidden der rechten.

Homburg

Anno

1598

zue. Als sie der keyß hat gesast in deme rechte Das  
 da saget von d' sinnenunge synes rechte. Sing ge  
 sät. stet in des riches rechte. Der keyß hat y dem  
 manne sin zyt bescheiden. Di die Gsinnet der Gu  
 lisset sin rechte. Auch stet and' hies gesast. In  
 rechte zyt sal man den keyßu aussprechen so gabet  
 he die helffe. **Von deme güde da zlvene vme**

**W**e zlvene vme güe klyge da nywade klygen.  
 108 Kütlet vme ist. Sub ez doch yemir yne hat  
 Des ez nicht zu rechte ist sin sal. Der sal ez noch  
 Des keyßs rechte behaldin. Ez hat des keyßs ouge  
 hat ez abu der keyßu yne. Die drinne klygent  
 so sal ez en d' keyßu gleiche teylin. Wolle sie ab'  
 Des nicht p mag ez der keyßu gebin veme  
 vnl. Sint in des riches rechte stet gesast.  
 Die klygenden lude sal der keyßu scheidin. Val  
 alu ez eyri ez güe tün. Sub d' andu nicht. so  
 sal ez der keyßu deme gebin der sich güe lude  
 scheidin Sub demandig nicht. Sint der keyß  
 hat me keyß rechte. Darane. Sint in des riches  
 rechte stet gesast. Wer rechte wil deme sal  
 der keyßu nicht unrechte tün. Wullet sie  
 ez abu beyde gebin yme yme stude. Das ez  
 sin sy dar maget sy abu tün mit rechte. Sub  
 hat der keyßu nicht darane. Sint gesast  
 stet. Wer die klygenden lude Gsinnet dar

109 **S**al deme keyße lib sin. **Von der gernbigen**  
**Gyn istlich man sal klygen. | besicunge.**

Bl. 42 phllt hierin



Wirt herte hat all die ege vor rechtlich eyge  
 Und dar sie auch nicht entwisse. so beheldt d'  
 Das gut elwechliche daru gekoufft hat Und  
 dyne geseftin ist nach des riches rechte Und  
 mochte er der keyser mit tusen dinstmanen  
 bezuge des dorffis byloeding. In die gut  
 yne gelegin ist er entruge er nicht bore.  
 Sine in des riches rechte gesten ist. Wenne  
 die lude von deme dorffe die da hubenere  
 sint nach des keyser rechte besaget die  
 besunge des gudes des sal er sin **Vo deme**  
**Q** yu ighlich **V** rechte des gudes der erbin  
 man sal wisse das der keyser hat yghliche  
 gude dar in eyne hob horet. Und dingphlich  
 tug ist hat gegeben In selbe recht in allin  
 dinge mit der aussprache mit sigen Und  
 mit den genoten tagen zu gelymene. Und  
 zu vlsene rechte als he deme eygene hat  
 gegeben Iny dar hat he vgescheiden dar  
 ymunt hat p hat gut das sal he zu eyri hant  
 behaldin. Wanne sal he er mit schadin baldin  
 dar mit he tug mit des hobis lude die des  
 selbun gudes genoz sin von geburte. Adu dar  
 sie sich dar yn gekoufft habin. Und dar die  
 lude wehin dar he des hobis eyge Und sin  
 erbe habe zu rechte zyt berichter mit deme  
 zuse. Und mit deme sine gange. Und dar  
 zu dar Und tag yne gelhat habe. Und des

güdes noch also genome. Dar er sin lude und au  
zwe mynades. Ist dar d' des hobis gut also  
vollenfüret mit dem lude. als hie die geprecht  
er ist von des kaysers munde. so ist he alle lu-  
de entladin die deme eigene sint. Vngesthe-  
den. Auch sint deme erbeschaffin güde. stuelle  
Vngestheiden. Die deme eigene sint Vngesthe-  
den. Vnd zu gewone. Sint in des riches  
rechte soet geschit. V' des kaysers gut zu swer-  
unt vndet. Der sal er bestien in des kaysers selme.

**W**er des kaysers gut **Von der vffgebuge des erbis.**

W' sal gebin V' sin hant in erbis andern  
hant. also dar der stede sy. Der er enphan sal.  
so sal he gen in des kaysers hoff. Und sal er ge-  
bin in die hant des kaysers ampt manes. Dar  
he er deme lude zu deme selbm rechte. Dar he  
er haet. Und dar sal geschehen an der angesicht  
die des kaysers gut zu erbe recht bestien. Und  
dar nach sal des kaysers amptman den beste-  
digen der dar gut enphan sal. mit des kaysers  
stede die sal geschehen vor alle den die  
des kaysers erbe bestien. Und also ist sie soet.

**W**er des kaysers **Von der enphange des erbis**

erbe enphan sal mit erbi stede. D' sal  
gen in des kaysers hob. Und sal vringen an der  
angesicht des amptmanes. Und alle der die  
des kaysers erben besigen. ob der dar  
erbe hat. v' kouff rechtliche. Und redeliche.



6

**D**er keyser deme richte von erst hobe macht  
te. vnd des richtes eyge den lude leich zu  
erbe. Dar tet he mit solchem rechte. vnd vnder  
scheid. Dar eynglich meiste mit rechte mag  
haben des richtes eyge zu erbe. Der alsolich  
recht da von tut. Als es der keyser hat gefast.  
Dar ist sine gulde zu sin zint. vnd allewege  
drylobe in deme iare sin eyge von d' lude  
erbe zu befehene. Dar es recht ist deme hobe  
vlorn lode. vnd eyne andy recht lode. v' kouff.  
Duch hat d' keyser den lude dar recht gefast.  
wo sie v'hengten vnd v'wogen. Dar des keyser  
eygen wurde ist v'holz vnd v'kouff. Dar sie al  
er recht han vlorn in deme gude. vnd mag  
es der keyser mit rechte lode' neme vnde  
liden eyne andy. W' es von deme enphat. Sit  
in des richtes rechte stet geschit. W' deme ry  
che vnracht tut. Der sal des richtes vntail  
hafftig sin. Duch hat d' keyser dar gefast. Wo  
man mit solchem gude lode betrogen. Dar  
es der keyser lode' geloyne. Was he des schade  
hat. Den sal eme v'frichte des hobes dingwort.  
geneyliche. Es sy dan v'kouff by der macht.  
Dar ist eme d' lude v'fede. Sit in des ry  
ches rechte stet geschit. Was u' tut dar tut  
wysliche. Dar als wenig recht lode in v' lorn  
Duch hat des keyser gut dar recht. W' es v'  
v'fery wil der hat dry v'wizliche macht sin.

Send. p. 76

Die he er funde allin den die syne er buy sint se sy  
 er kouffe wulle. Als die zyt by get. so mag er  
 der kuyf kouffe abhe wyl an dem anden tage der  
 schen kochin. Tut he er nicht se mag er gebe we  
 me he wyl zu syne rechten deme kuyf zu brach  
 wene abu. allis in des kuyfs habe. Tut ge  
 stuyt soet in des kuyfs rechte. Das ding sal man  
 handen. Das er uth zu flue. bo den erbe die da  
 gelege sin i erme dorffe. Vn horn in de hob  
 Der kuyf hat d' da liget i erme anden dorffe  
 in erliche sine dorffe dingplichunge habe  
 ligede. In er habene in horn mit d' gulde. Tut  
 mit den zusey. Des quam er also. In erliche  
 enden byweding der dorffe. In die rechten dingh  
 be des kuyfs yne lagen. In d' kuyf erliche qu  
 dy in anden dorffen lagen. kuyf in dyse habe zu  
 deme selbe rechte. Als die gut gelege was. ab  
 also. In die habene die in dyse dorffin ding  
 plichung ware. solde allewege syne in deme  
 ware in das dorff gen. Tut in die erliche die  
 das gut yne gelege was. Off der. In man der  
 kuyfs recht an deme bygelegene gude. Tut  
 Glone. ab man er bedorffe off zu holude. In  
 den zins abu den lude. In er lichte i gerwin  
 mit d' clage. In er misen rechte. Tut an  
 ten in er gewalt nach des kuyfs rechte. Tut  
 das d' rechte den i me dinghobe. Off erliche  
 gut uth ginge. ab he ymade in er sulke gude

Und vme die sache dar dar gut icht worden gegeben  
in eyne andy nachen hant. Der deme dorffe wie  
geschyn. Da dar by gut yne lege. Und dar ez icht  
apffendig wurde gemacht. So deme hobe du  
yu ez recht salde gehorn. Sint geschyn. By  
der keyser dar vnderheit von deme gude hat  
geschyn. Also sal man ez halben. Vm wo duffen  
klinget wurde. In der dringheit. Und Clapet  
wurde dar man sin nicht entede alle ier mit  
deme dringheit. By dar by gut. Also dar der key  
sere sache wurde. Dar die in deme dorffe. Da dar  
gut yne gelegen ist. Hact in der keyser beleydige  
geschyn. Von des hobes dringheit die gubne  
dar des hobes tucunge gelegen. Da dar gut  
yne wie gelegen. Und dar en von der sache nicht  
kubet sy geschyn. Und enbort in sin adu  
gesinget. Dar y key nicht gerechtete. Ob dar  
gut dar in deme dorffe lege. In der recht  
der in deme dorffe nicht wie. So hat d'richter  
vnd der dringheit von deme hobe dar gericht  
te. Und dar recht von deme gude von lorn  
vme. Und beheldt ez der recht der in deme  
dorffe ist geschyn. Da dar by gut yne ist gelegen  
Sint in der recht rechtet fact geschyn. Wes dy  
lude in deme dorffe nicht besagen der dar gut  
ist dar sal vnsede sin. In der key beheldt  
yne vme von deme gude. mag he dar bringin  
mit andy liden. In der dringheit nicht en

Ganc. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 Geseit. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 beliche zins. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 sich dan mit des kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 lude den der kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 lude die d' kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 rechte. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 w. sich behalden hat. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 dem sal d' kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 der kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 mag. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 Glus. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 wustens. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 befehlet. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 der sin. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 geseit. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 erbet. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 sal. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 hinc. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 erbet. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 von. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 der. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 stet. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 gelin. In dem die uns y. Kunde gegeben. In

**W**ilken do der kays. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 machte. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 und mit. In dem die uns y. Kunde gegeben. In  
 Acten. In dem die uns y. Kunde gegeben. In

Hand. p. 16  
 not. 3



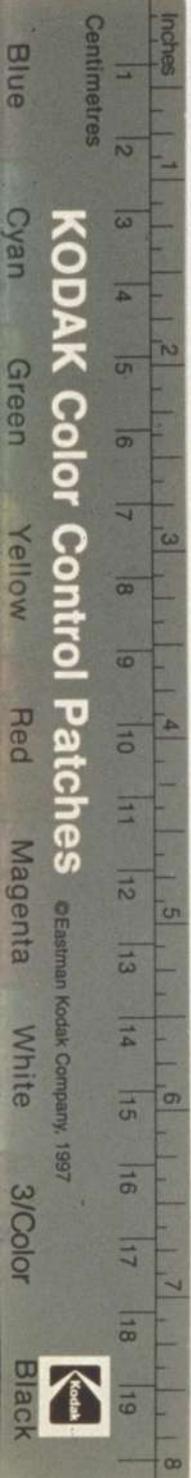
gochhusen. Und den instrumente des ritters. mit  
 alle deme rechte als sie d' kays' hante. Und auch  
 nicht der hohe gulde zu bantweine. Die  
 instrumente des kays' Euclyse die da vagede  
 heissen. Und ware insamemere des ritters mit  
 de den den hobin. Das sie blibe an yrene ampt  
 by den lude. Den der kaysir die eygeschaft gab  
 zu deme selbe rechte. Als sie by deme kaysir  
 waren. dar als. Wane sie den gochhusen  
 den instrumente er gulde von dem haben nicht  
 endliche instrumente. Und berechtin die sy den  
 er ampt mochte liben. Wane sie holden  
 pflichte als der kays'. Auch ist er vaget  
 tenat sy miltu-burche dinge. Die die  
 des leubin eygwe gesien. Das sy da  
 leubin rechte. sint in des ritters rechte sint  
 gesien. Pult. Vaget vnding. vdrachtet in des  
 kays' hobin. Und er nicht von den kaysir zu  
 breite. Deme sal man sy houder abesien.  
 Alsus werden die vagede von deme kaysir  
 gemacht. Und andur nicht. **Von den hrim**  
**der eygenschaft.**  
**A**ls sy gesien ist die vagede. So habe die  
 dar ab. die vagede hat gesien. Das he die die  
 kays' rechte von der eygenschaft vagede. Und  
 ist die an des hrim sint. Und sal die vagede  
 sin lude. Und mit die die vagede mit  
 sine hobin. die mag en entsein recht des kays'

rechte. **E**int in des rechten rechts set geschriben.  
In Bogede von dem loben in p.let bebaue des rechten  
eyge. In uch d' kays icht schuldige. Von deme rechte

**A**des erbis als u d' kays sate ubir al d' werlde.

Homburg  
Aug  
600

Alle lude sille ir. In gut han die kenne hob  
bon. In si nicht ande standig sin zu tunde kenne  
manne d' Boget heisset ubir das gut das si bequise  
dan sine erbe zu rechte mit. Von deme gude als u  
geschriben ist. In siner kaysen off dy zeit nicht erbehe  
me mochte he das gut abe in dunge qui drey dinge  
nachte nach des kays rechte. In ir erbe schuldige han  
der das erbe beset von des kays kays. In d' munde  
tun mag und lasse und nicht d' Boget. In dem he ist  
er es kenne. Eine sin son. In dem d' Boget des kays  
erbeschaft. In dem Boget rechte p en hat he nicht me  
nichts dan sine gulle er rechte mit. In dem abe die  
dungen gut erbeschaft d' drey son nachte. In  
er daru habe sal. In nun he tun mit d' buse des kays.  
Die buse ist als si dy kenne ad dy erbeschaft teyle zu  
tunde und ande nicht. In dem welde he ande dan si be  
schade p en sint si erbe nicht schuldige zu tunde kenne  
ley rechte uch dy gude erbeschaft he en lasse erbe dan  
genüge mit deme das si besage d' die erbe ist von  
des kays erbeschaft und ande kenne lude. In ge  
schriben ist. In dem en sal des kays rechte besagen. In dem  
dy he darzu gebunden sint. In dem set and d' geschriben  
in des kays rechte. In dem sal von deme gude sagen  
dan dy er deme kays erbeschaft. In dem gude sint geu



Marburg, Staatsarchiv, Hr 11,18, Bl. 9r  
'Kleines Kaiserrecht' ('Frankenspiegel')

Auch enhat key boget key recht noch leibehere die lode  
 die hubene zu dringene zu dem dingstudele Janne  
 zu d' gut so d' sy das gut kaufey. er en sy dan das  
 sy gefreyste. Da des keyse eyge lode laggeroge in  
 ey freunde gut. adu by vor eyge lode l' kofst. p mufe  
 sy die volge deme dingere tin gemeynliche ane lode  
 durspeche. Deme keyse sin gut zu behaldene. W auch  
 des recht entede der heede sin erbe v' lory und mufe  
 er deme keyse mit deme libe v' buse. Alur durch ar  
 gelist das sich ey man v' sume. und das man en scha  
 debafft mache und gemilde. Des enhat d' keyse key  
 recht nicht noch macht. Auch hat d' keyse selb' gefast  
 wo er not gesthe ad' an not das dy hubene adu die  
 zinslode sulle ledig sin des zinses alre lange by sy  
 yre schaden i getorne. Sint in des recht rechte set  
 gesten. Der keyse ist dem mysten gleich tut he du  
 rechte. Auch set and' so gesten. Der keyse sal keyse  
 sin. sy wile he rechte tut. Auch mufe die hubene  
 des hobis gude volge noch des keyse rechte. Al key  
 aru man ad' ryder vol noch syne erbe clage an  
 den gefaste tagin des keyse. Auch sint dy hubene  
 ad' dy zinslode des vorg' gedingene von des keyse  
 wege ledig ab sy edouget chaffe not. sie sy wie  
 sie sy. Das he octus syne zins dar sende. Wuse ab  
 dy hubene recht syner chaffe not. so sal sie er der  
 lode bestheide. Per den zins bregit. Das he do recht  
 moge gesin der chaffur not. Auch hat ey ictich  
 hubener recht von des keyse rechte. In he mag

Nr. 50-52 fehlen  
 Minuskel

10  
185  
(119)

inmar lude noch gut zwofaldig dinstschafft machin. **S**int  
in des rich rechten stet gestir. **W**az deme keyse diene sal dar  
en sal miniadis vndtan boesin dan sin. **V**ud was des keyse  
vndtane diene sal dar en sal des keyse nicht sin. **W**er mi  
diffe vurechte geloude vol abetin. **D**i duff vort frichte  
hat gemocht in deme vort dorffe an da lude gude vñ  
in vilude mit sine hobgedingere. **V**ud vol vidd dar  
dignlicheghe gut iage in sine hob von des richis strafte.  
**D**ar es zu rechte ingeboret. **V**ud in des manes gut. **V**n  
sine lautsdel vol vidd brenge an des keyse recht.  
**V**ud an sine rechte syheit. **D**er sal tun als es d' keyse  
hat gesaft. **D**ar ist dar alle lude. **S**i sin phassin ad leyen.  
**V**ud vone si genat sin d' dar gut ist in deme dorffe. **D**a  
diffe vurechte geloude sine ist vff geloude. **V**o des  
hobis gude dar d' rechte mit deme gedinge hat darvne.  
**D**ar he sig beplect hat mit vurechte alle der lude  
eyge dy zu deme dorffe vort. **D**i sulte den keyse dar  
brenge in dar dorff. **V**ud sulte eme keyse dar gebiden  
der sich mit rechte ducht hat genome vff er gut recht  
zu habene. **V**n sal d' keyse danc dy frage d' dar gut ist  
in deme dorffe. **V**n nicht dy lude danc in deme dorffe sine.  
**S**ine inre phast ad zins. **W**az yder man d' sich dorcht  
ris by vffe die zint habe ane genome. **S**int gestir  
stet in des richis rechte. **D**es keyse buchte sal nicht  
ortel vñ en gebin. **D**ar ist also vil gesprochen. **D**ar  
dy lautsdel key ortel sulte gebin. **V**ñ inre lecht in  
gut. **W**ante si en han es keyne macht. **W**ante es ist vñ  
pade dar si gesprochen. **W**ante dar die habene vñ



11  
rechte v̄büßen des hobis firbil. als emc dy h̄ubene  
teylēt da in dde hat d' k̄yff mocht z̄schaffene. den sal  
he ouch off deme ḡude neme. Daz da er d̄ug ist. Und  
offe k̄yffe andy. he müste ez deme k̄yff v̄büße an  
der gemeyne stat d' dorffe. **Sit gesch̄it stat. D' buche**  
cusal sich des h̄re gericht nicht. Und w̄nde daz ez  
sij sy. Wante w̄ k̄uners ad' gericht bedarff. ez sy  
warume ez sy. an emc des hobis ḡut. Der sal ez zu deme  
vordun. Der die rige emc die b̄gefuge. Und emc  
den z̄broche frede. Und sal daz t̄in vor des k̄yff st̄ile.  
**Want des rechts amptma w̄ch d' r̄iche selbe en hat nit**  
rechtas dan emc des hobis ḡut. Wante wes sy sich ande  
an neme daz müße sy deme k̄yff v̄büße ab ez d' claget  
deme ez gesch̄it. **Sit gesch̄it stat. W̄ sich des k̄yffs**  
gericht an n̄met. Den sal man todin. Wante her  
macht sich emc h̄im v̄bu den k̄yff. D̄uch sal man  
w̄ße daz mā k̄yffe rechte k̄y d̄ug sal vor büßen  
d̄an deme rechte der daz rechte sal. **Sit gesch̄it stat.**  
W̄ dy t̄it rechte sal d' hat gewalt quade zeit̄unde.  
**Daz d̄rte buch w̄ d' r̄ich rechte ad' w̄ den d̄ustluden.**

Und phente he  
off k̄yffe andy

**M**ylens was die w̄lde alle also ḡut. daz ey ̄lich me  
ste. **ste** fio was daz ez deme r̄iche rechte mochte schaffin  
Und stat daz rechte in grossen ere. Und in ḡßer w̄dekeit.  
Und yderman was deme k̄yff v̄ndring. Und lebete  
noch syne gebode. Und en was nicht dan frede. Und  
quade noch des k̄yff w̄lle. Und noch d' l̄nde w̄onste  
Und en was f̄urste nach f̄urste genoz in alle d' w̄erde.  
Wan als d' man ḡlucke. Und quade hacte. Dar noch

undigete en der keyf mit deme gude vñ mit andern  
 guade. In geschach dar. Dar die lude in vil laude worde  
 also richte vñ also stur. Dar d' keyf gelwan gffe widdin  
 sacunge vñ dar d' keyf ir hornet wart vñ betribet  
 von alle sinne korn. vñ syne ungunste vñ ongete mit  
 des richis gebalt alle den die ungelorsam waren  
 deme keyse. Waute ez wart also vil dar der keyfir  
 sint merbeit quam. vñ gebot alle den die deme richte  
 holt ware dar si mit deme swerte vñ mit dem fire  
 vñ wunde laut vñ lude die deme richte vñ deme  
 keyse machte vñ d' ungelorsam waren. In  
 dieneit erliche deme keyse vñ deme richte mit gan  
 zyn trude ez sehe d' keyf ad' macht. Stliche dieneit  
 eme zu onge dar doch nicht vele engalt. vñ heite  
 vil baz getan heite sy ez deme richte vñ deme keyse  
 gegint. In quam ez also. Dar d' keyf vñ syne ge  
 trude frude des richis alle die vñ d' die sich wid  
 du dar richte hacte gefast vñ widd' den keyfir. Do  
 dar geschach vñ do syne trude an eme vñ an deme  
 richte hacte behalden. Die nam he vñ machte sy  
 syne genose. vñ edite sy vñ er lude vñ vñ vñ  
 von en queme vñ gab en richis name vñ machte  
 sy d' ungelude des richis vñ bestedigete en dar mit  
 deme schilde vñ mit deme swerte chodliche gube  
 stene. vñ trayte en mildertliche des richis gut  
 erbliche zubefiene. vñ sate sy in dy wold obu-al  
 vñ yderma dar he garte. Also worde d' ungelude  
 gemacht. Da deme keyse den he gab rich' name

108!

Wagnold

H. 5-57 f. 111  
 hierher

12  
III 6 (S. 97)  
Und deme keyse. **S**int in des richis rechte stet geseit.  
Die lude dy sint gods. Der ist das richie. Und der zins des  
keyse. **E**soo sint lude die sich anneme sy in dienstude  
der fürste des ernt nicht. **W**ante sy sint zinslude. **E**n  
han sich gebefunt an deme gude adu mit dienst. **D**az  
der stift adu der fürste. **D**er yren zins neme solde  
liez sy fry. adu wart **V**gesin. **D**az sy sich annemen  
dienstude zu synde. **E**alich fürste adu eines stiftis  
durch das. **W**ante sy sich anders mit rechte wloch  
mochte sy enmisten zinslude sin geloesin. **S**int ny  
enwart noch nün enwort als ez der keyse hat bester  
diget in des richis rechte. **D**az zweyerley lude. **D**az  
sint des richis dienstman. **U**nd des richis zinshafte  
lude. **D**ie dienstude. **D**ie en gab noch enleich der keyse  
adu enmochte ez nicht getin. **E**z des richis gewalt  
winnade. **U**nd den zins teyle he mit den gotshus  
Und den fürste. **U**nd stet audssoo geseit in des ry-  
chis rechte. **I**n fürste gelider des richis beboly sint  
uch die lude by des richis hulde. **U**nd stet audssoo  
geseit. **I**n fürste wartet das in den ludin recht tut  
das uch der keyse icht entsege. **W**ie der dienstman  
**E**n icht man sal wisen **S**uer ere wort beronet  
Das also gese guade als der keyse hat getan den  
dienstude des richis. **D**az sy gese erquade gelome  
ab sy vlieten. **D**az en der keyse gegebe hat. **D**ie wile  
sy ez behaldin so sint sy in gese vödeket. **I**st abu eni  
also unselig. **D**az he syne ere vliuset. **D**er hat allin den  
glorn die noch enie kome. **D**u so enie ludin geboren.

Snd müsse syne kint' syne brüde kunden zinshafte wude  
 Snd enmaget auch nūnime genoz wdm syne brüde  
 noch kowliche Snd ist sin gut dar he von deme richte  
 hat syne brüdes Bu syne künde. ab ez eme nach den  
 quade irgat. Wil eme abir der keyf tūn noch dem  
 dinstrecht. so enwart nū eugstlich' gerechte off  
 dem vtriche. Snt in des richts rechte stet geschrif.  
 Wenne d' keyf quade hat getan. in deme richte von  
 des richts gude. Wort der an vtruboe funden. Als  
 gelidu- sulle smidliche sterbin. Abir dar ortel gibet  
 der keyf nicht vbu die dinstlude. Die vre künde er  
 dinstrecht han glory mit den zinshafte wibe. Dar  
 hat he ydemane beboly als ey sin sin getze. Snt  
 he hat vlonbet eyne ichtin mane an den dinge  
 syne wille zu tūne. Abir dar vorgesproche rechte.  
 Dar heldic der keyf an den künde die zinshafte wude.  
 Wan d' mag deme richte an den dinge nicht vlysen.  
 Wante vlysen wol er dinstrecht. so ist deme richte  
 sin zins genueret. Wan dar vorgesproche ortel hat  
 der keyf den dinstlude gegeben die er vlysen mit  
 der missetat. Als sie der keyf hat vgescheide in de  
 me rechtbüche. Snt man an deme rechte mag all  
 vlyst getūn. Snt in des richts rechte stet geschrif.  
 In wart offer missetat. Wan die man an deme richte  
 tut. auch stet andras geschrif. vymat darff sy ortel  
 die gei deme richte missetūn. Wante sy sint vortelt.  
**V**on der bestanunge der dinstlude . . .  
 In ichtin velt sal vlysen. vud eyn . . .

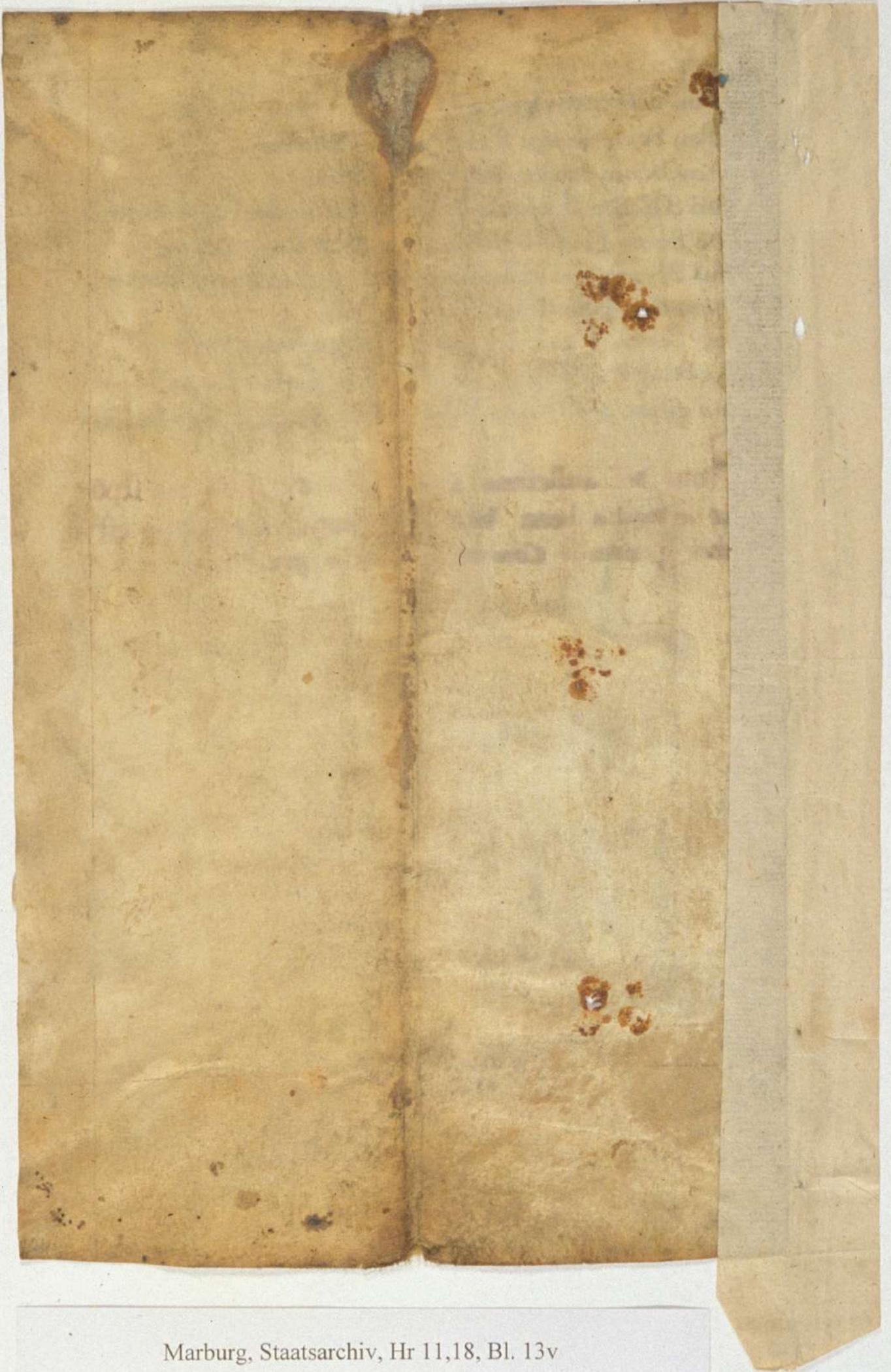
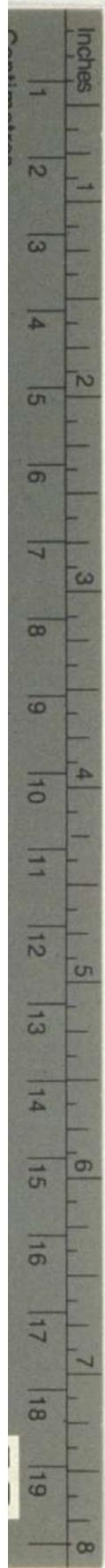
1299/10  
 1300/10  
 1301/10  
 1302/10  
 1303/10  
 1304/10  
 1305/10  
 1306/10  
 1307/10  
 1308/10  
 1309/10  
 1310/10  
 1311/10  
 1312/10  
 1313/10  
 1314/10  
 1315/10  
 1316/10  
 1317/10  
 1318/10  
 1319/10  
 1320/10

1300/10  
 1301/10  
 1302/10  
 1303/10  
 1304/10  
 1305/10  
 1306/10  
 1307/10  
 1308/10  
 1309/10  
 1310/10  
 1311/10  
 1312/10  
 1313/10  
 1314/10  
 1315/10  
 1316/10  
 1317/10  
 1318/10  
 1319/10  
 1320/10

1300/10  
 1301/10  
 1302/10  
 1303/10  
 1304/10  
 1305/10  
 1306/10  
 1307/10  
 1308/10  
 1309/10  
 1310/10  
 1311/10  
 1312/10  
 1313/10  
 1314/10  
 1315/10  
 1316/10  
 1317/10  
 1318/10  
 1319/10  
 1320/10

1300/10  
 1301/10  
 1302/10  
 1303/10  
 1304/10  
 1305/10  
 1306/10  
 1307/10  
 1308/10  
 1309/10  
 1310/10  
 1311/10  
 1312/10  
 1313/10  
 1314/10  
 1315/10  
 1316/10  
 1317/10  
 1318/10  
 1319/10  
 1320/10





Marburg, Staatsarchiv, Hr 11,18, Bl. 13v  
'Kleines Kaiserrecht' ('Frankenspiegel')